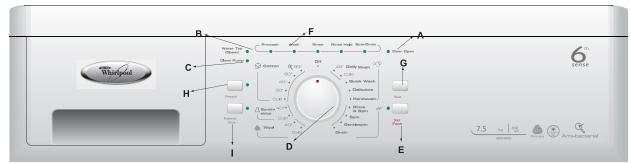
AWO46065

本機具有自動安全保護功能,在 出現故障早期自動檢測、診斷, 並作出適當調整。

- A. 開門指示燈
- B. 入水喉關閉指示燈
- C. 清理過濾器指示燈



程序表



- D. 程序選擇鈕
- E. 啓動/暫停鍵
- F. 程序過程顯示



- G. 重設鍵
- H. 預洗鍵
- I. 深層過水鍵

| | 衣物標簽 | | | 洗衣劑和柔順劑 | | | 洗衣功能選擇 | | |
|----------------------------------|------------------------|---|-----|---------|----|-----|--------|------|--------------|
| 洗衣程序 | | 衣物種類 / 骯髒程度 - 洗衣溫度的選擇, 請按照衣物標簽上的建議 | | 預洗 | 主洗 | 柔順劑 | 預洗 | 深層過水 | 最高脫水轉速轉 / 分鐘 |
| 棉質 冷水;30°c;40°c; 60°c;95°c | (957 (607 (307 (407 | 非常骯髒到中度骯髒的亞麻桌布,毛巾、襯衫等全棉或亞麻織物。 對於非常骯髒的衣物,可選擇"預洗"功能。 | 7.5 | * | 是 | * | * | * | 650 |
| 合成纖維 冷水;40°c | 307 407 | 中度骯髒的上衣、襯衫、及其他合成纖維衣物(滌綸、聚酯纖維)外衣, 或棉混紡織物 | 2.5 | * | 是 | * | * | * | 500(1) |
| 60分鐘日日洗 冷水;40°c | <u> </u> | 輕微骯髒、中度骯髒的棉質或合成纖維衣物。 | 3.0 | _ | 是 | * | _ | * | 650 |
| 30分鐘洗 30℃ | 3307 3307 | 穿著時間不長或是新買的外套,棉、聚酯纖維、聚酰胺和混紡運動服。 | 3.0 | _ | 是 | * | _ | * | 650 |
| 絲質/纖幼 30 °c | <u>\</u> | 細軟物料的裙子、襯衫、外套以及可機洗的真絲織物(參照衣物所附的洗滌標簽) | 1.5 | * | 是 | * | * | _ | 500(1) |
| 羊毛 冷水;40℃ | | 只能洗滌有羊毛標記、標識可機洗的表面平整的羊毛織物。 如果選擇了"延遲脱水",不要讓衣物長時間浸泡。 | 1.0 | _ | 是 | * | _ | _ | 500(1) |
| 手洗 冷水 | (m) | 標識爲手洗的亞麻、絲綢、人造絲 如果選擇了"延遲脱水",不要讓衣物長時間浸泡。程序結束時輕柔脱水。 | 1.0 | _ | 是 | * | _ | _ | 400(2) |
| 過水+脫水 | _ | 與"棉質"程序的最後一次過水、脱水過程相同。 | 7.5 | _ | | * | _ | _ | 650 |
| 脫水 | _ | 強力脱水,與「棉質」程序的脱水過程相同。 | 7.5 | _ | _ | _ | _ | _ | 650 |
| 輕柔脫水 | _ | 輕柔脱水,與「羊毛」程序的脱水過程相同。 | 1.0 | _ | _ | _ | _ | _ | 500(1) |
| 排水 | _ | 此程序只排水,不脱水。 | | _ | _ | _ | _ | _ | _ |

*可選擇/是:必須加入

1. 為更好地護理衣物, 脱水轉速限制於500轉/分鐘。

2. 為更好地護理衣物,脱水轉速限制於400轉/分鐘。







惠而浦乃美國惠而浦 Whirlpool, U.S.A. 的註冊商標。

| 性能數據 | | | | | | | |
|---------|-----------|---------------|----------------------|--|--|--|--|
| 程序 | 溫度 (℃) | 最大洗衣量 (公斤) | 程序持續時間 大約(小時:分鐘)※ | | | | |
| 棉質 ※※ ※ | 95 | 7.5 | 2:15 | | | | |
| 棉質 ※※ | 60 | 7.5 | 2:10 | | | | |
| 棉質 | 40 | 7.5 | 1:59 | | | | |
| 棉質 | 30 | 7.5 | 1:55 | | | | |
| 棉質 | 冷水 | 7.5 | 1:54 | | | | |
| 合成纖維 | 40 | 2.5 | 1:15 | | | | |
| 合成纖維 | 冷水 | 2.5 | 1:10 | | | | |
| 60分鐘日日洗 | 40 | 3.0 | 0:55 | | | | |
| 60分鐘日日洗 | 冷水 | 3.0 | 0:50 | | | | |
| 30分鐘速洗 | 30 | 3.0 | 0:30 | | | | |
| 絲質/纖幼 | 30 | 1.5 | 0:40 | | | | |
| 羊毛 | 40 | 1.0 | 0:46 | | | | |
| 羊毛 | 冷水 | 1.0 | 0:41 | | | | |
| 手洗 | 冷水 | 1.0 | 0:35 | | | | |

程序實際運行時間可能與表中數據不同,洗衣機能根據洗滌條件自動調整。

※※ 標準測試洗衣機程序,按照IEC EN60456標準。

※※※ 爲降低水溫,防止衣物起皺,主洗過程結束後、排水前,自動加入冷水降溫。

加入洗衣劑,關好機門,選擇程序

按「使用説明書」中的「洗衣劑及柔順劑」一節所述 及在關閉機門後加入洗衣劑。

將程序選擇旋鈕轉到所需程序及溫度。洗衣程序「開 始/暫停」按鈕顯示燈亮起。

啟動程序

「開門」指示

"程序結束前 取消/重設"。

打開水龍頭,按"啓動/暫停"鍵開始洗衣程序, "啓動/暫停"鍵旁的指示燈亮起。程序過程指示燈 顯示正進行之洗衣階段,從左到右依次顯示預洗、主洗、 禍水、延遲脱水、脱水/排水。

啓動程序前和程序結束後,指示燈亮起顯示門可打開

只要程序正在運行,機門保持鎖定,不許強行打開以

選擇附加功能

按附加功能鍵一次顯示當前值,連續按爲循環選擇。 當附加功能啓動時,對應顯示燈亮起。

當選擇的程序和附加功能不可組合時,不能組合的功能 免損壞機器。如果急需在程序運行中開門,請參考 自動取消,指示燈自動熄滅。

• 適用於非常肮髒的衣物(如沙土、灰塵),程序時間 延長18分鍾。

深層過水

• 增加一次過水,過水時間延長。 此功能嫡合於軟性水質的地區,或清洗嬰兒衣物, 或皮膚對洗衣劑敏感的人。

紅燈警示

入水喉關閉顯示燈亮起

洗衣機沒有供水或供水不足。打開水龍頭,如果指示燈 仍然點亮,參考使用手冊"故障排除"。

清理過濾器指示燈亮起

洗滌用水沒有排出。檢查排水管是否打結、堵塞,清理 過濾器。如果屬後者情況,請參考使用手冊 "清理過濾器"。

程序結束

- 所有程序過程指示燈熄滅, "開門" 指示燈點亮
- 1.把程序選擇鈕轉到"關"位置。
- 2.關閉水龍頭。
- 3.打開機門,取出洗滌衣物。
- 4.機門微開讓洗衣桶吹乾。

程序開始後更改程序、附加功能

- 1.按"啓動/暫停"鍵中止程序,指示燈閃爍。
- 2.選擇新程序、附加功能。如果需要,選擇脱水轉度。 3.再次按"啓動/暫停"鍵開始新程序。

新程序在上一個程序中止的位置繼續運行,因此不要 再添加洗衣劑。

程序結束前取消/重設

在程序結束前,按"重設"鍵取消程序。

•按"重設"鍵至少3秒鍾,在開門前排出洗衣機桶內水。

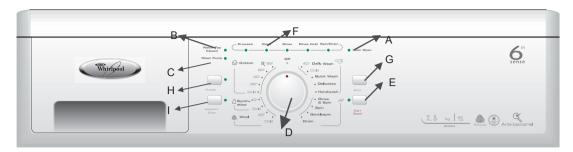


PROGRAMME CHART



This washing machine is equipped with automatic safety functions which detect and diagnose at an early stage and react appropriately, e.g.:

- A. "Door open" indication
- B. "Water tap closed" indication
- C. "Clean pump" indication



- D. Programme selector
- E. "Start/Pause" button
- F. Programme sequence indicator

| - Pre-West | West | Flimee | Finee Hold | Bpin/ Dnan 🤸 |
|------------|------|--------|------------|--------------|
| | -0- | -0- | - 0- | |

G. "Reset" button

H."Pre Wash"button

I."Intensive Rinse"button

| | | | Max. | Detergent and additives | | | Special options | | Max Spin. |
|-------------------------------------|------------------------|--|------------|-------------------------|---------------------------|----------|-----------------|--------------------|--------------|
| Programme | Care Labels | Type of wash/Notes -for temperature selection,respect the manufacturer's recommendations on the care label | Load Kg | Pre Wash | Main Wash ∖∐ | Softener | Pre wash | Intensive rinse | Speed rpm |
| Cotton Cold,30°,40°,60°,95°C | (95) (60) (30) (40) | Normally to heavily soiled bed linen, table linen and underwear, towels, shirts, etc, made of cotton and linen. At a temperature of 95°C, this programme eliminates bacteria, ensuring sanitization of your laundry. This bacteria removal efficiency has been tested following similar methodology to the NF EN 13697 standard (November 2001 revision). | 7.5 | * | Yes | * | * | * | 650 |
| Synthetics Cold, 40°C | 307 407 | Slightly to normally soiled blouses, shirts, overalls, etc, made of polyester (Diolen, Trevira), polyamide (Perlon, Nylon) or blends with cotton. | 2.5 | * | Yes | * | * | * | 500(1) |
| Daily Wash Cold, 40°C | 407 | Slightly soiled textiles made of cotton and/or synthetics. | 3.0 | _ | Yes | * | ı | * | 650 |
| Quick Wash 30°C | (30) (<u>30</u>) | Shortly worn outer clothing made of cotton, polyester, polyamide and blends with cotton. | 3.0 | _ | Yes | * | _ | * | 650 |
| Delicates 30°C | <u>130</u> 7 | Curtains and delicate clothing, dresses skirts, shirts and blouses. | 1.5 | * | Yes | * | * | _ | 500(1) |
| Wool Cold, 40°C | | Only woolens, labeled with the Woolmark and identified as machine washable. This programme (40°C) is tested and approved by the Woolmark Corporation for machine washable wool. | 1.0 | _ | Yes | * | _ | _ | 500 (1) |
| Handwash cold | May 1 | Textiles made of silk, linen, wool and viscose marked as "handwashable". | 1.0 | _ | Yes | * | _ | _ | 400 (2) |
| Rinse & Spin | _ | Same as the last rinse and the final spin in the "Cotton" programme. | 7.5 | _ | Yes | * | _ | _ | 650 |
| Spin | _ | In this programme spinning is intensive. Same as the spin cycle in the "Cotton" programme. | 7.5 | | | | _ | _ | 650 |
| Gentle Spin | _ | In this programme spinning is gentle. Same as the spin cycle in the "Wool" programme. | 1.0 | _ | _ | _ | - | _ | 500(1) |
| Drain | _ | Drain only - no spinning. | _ | _ | _ | _ | _ | _ | |

- optional / Yes: dosing required.
- For improved garment care, spin speed is restricted to 500 rpm in this program.
- For improved garment care, spin speed is restricted to 400 rpm in this program.







Whirlpool is a registered trademark of Whirlpool USA

| PROGRAMME DATA | | | | | | | |
|----------------|-------------|----------|---------------------------------|--|--|--|--|
| Programme | Temperature | Max.Load | Approx.Duration (hours:minutes) | | | | |
| 0.11 | (°C) | (Kg) | | | | | |
| Cotton | 95 | 7.5 | 2:15 | | | | |
| Cotton | 60 | 7.5 | 2:10 | | | | |
| Cotton | 40 | 7.5 | 1:59 | | | | |
| Cotton | 30 | 7.5 | 1:55 | | | | |
| Cotton | cold water | 7.5 | 1:54 | | | | |
| Synthetics | 40 | 2.5 | 1:15 | | | | |
| Synthetics | cold water | 2.5 | 1:10 | | | | |
| Dail Wash | 40 | 3.0 | 0:55 | | | | |
| Dail Wash | cold water | 3.0 | 0:50 | | | | |
| Quick Wash | 30 | 3.0 | 0:30 | | | | |
| Delicates | 30 | 1.5 | 0:40 | | | | |
| Wool | 40 | 1.0 | 0:46 | | | | |
| Wool | cold water | 1.0 | 0:41 | | | | |
| Hand wash | cold water | 1.0 | 0:35 | | | | |

^{*} The actual running time can deviate from the values in the table, because it takes into account the operating conditions applicable at that time.

ADD DETERGENTS, CLOSE THE DOOR AND SELECT THE PROGRAMME

Add detergent as indicated on the front page and as described in the chapter "Detergent and Additives" in your Instructions for Use. Close the door after adding the detergents. Turn the programme seletor knob to the desired programme and temperature. The indicator next to "Start/Pause" button is flashing.

SELECT ANY DESIRED OPTION

Press the selected option button once, the current value is displayed on the display. By pressing the button repeatedly, the display will display the values in sequence. By pressing the button of the desired option, the respective indicator lights up. When the combination of programme and additional options is not possible, the indication lights switch off automatically. Unsuitable combinations of options are deselected automatically.

"Prewash" button:

 Suitiable for heavily solided loads(for example with sand and dust) and the programme duration is prolonged for 18 minutes.

"Intensive Rinse" button:

- · An extra rinse is added and rinse cycle prolonged.
- This option is particularly suitable for areas with very soft water, washing baby linen and people with allergies.

PROGRAMME START

Open the tap and press the "Start / Pause" button. The indication lamp next to the "Start / Pause" button lights up. The programme sequence indicator shows the current programme phase, from left to right, as Prewash, Wash, Rinse, Rinse Hold and Spin / Drain. The time display shows the remaining programme time. Due to variations in load and the temperature of the inlet water, the remaining time is re-calculated in certain programme phases. When this occurs, the remaining programme time is replaced by an animation.

"DOOR OPEN" INDICATION

Before the start and after the end of a programme, the "Door Open" indication lamp, lights to show that the door can be opened. While a wash programme is running, the door remains locked and must on no account be forced open. In case, there is an urgent need to open it during a running programme, press the "Start / Pause" button and then press the "Reset" button.

Refer to "CANCEL / RESET A RUNNING PROGRAMME BEFORE THE END".

RED FAILURE INDICATIONS



"Water Tap Closed":

If the appliance has insufficient or no water supply, the "Water Tap Closed" indication will light up. Open the water tap. If the indication still lights up, refer to the "Trouble Shooting Guide" in the Instructions for Use. "Clean Pump":

If the waste water is not being pumped out, the "Clean Pump" indication will light up. Check whether the drain hose or the filter requires to be cleaned. In the latter case, refer to, "Removing the Filter" in the Instructions for Use.

PROGRAMME END

- The display shows "End", along with an audible signal, and the "Door Open" indication lights up.
- All the lights of the programme sequence indicators are off
- 1. Turn the programme selector to the "Off / 0" position.
- 2. Close the water tap.
- 3. Open the door and unload the machine.
- 4. Leave the door ajar, to allow the drum to dry.

CHANGE PROGRAMME AND / OR OPTIONS AFTER PROGRAMME START

- 1. Press the "Start / Pause" button to pause the programme. The indication light flashes.
- Select the new programme, the temperature, options and the required spin speed.
- Press the "Start / Pause" button again. The new programme continues at the same position, where the previous programme was interrupted. Do not add detergent again.

CANCEL / RESET A RUNNING PROGRAMME BEFORE THE END

The "Reset" button cancels a set programme before the end of the cycle. To reset, press the "Reset" button for at least 3 seconds. Water from the machine is then drained out, before the door can be opened.

^{**} Reference programme for Energy and Water Labelling, according to the IEC EN60456.

^{**} To reduce water temperature, some cold water is added at the end of the main wash cycle, before the pump drains the water out.